

Avisos da Prefeitura

O Jornalzinho de Avisos da Prefeitura contém informações selecionadas do Jornal da cidade de Hiroshima (Hiroshima Shimin to Shisei) disponível no site da cidade de Hiroshima: www.city.hiroshima.lg.jp.

É publicado duas vezes por mês e pode encontrá-lo no Lounge do Centro de Intercâmbio Internacional e em nosso site: h-ircd.jp/en/guide/hiroclubnews-en.html

Salvo indicação em contrário, é provável que escritórios e serviços de consultoria falem apenas japonês.

Para obter informações mais recentes em inglês sobre o COVID-19 em Hiroshima, incluindo números de casos e assistência social, existe uma [área](#) específica no site da cidade de Hiroshima. Acesse o código QR



Ícones	
Quem pode usar o serviço?	
Custo	Como inscrever
Local	Horário
Data	Informações

Tópicos

- * Alterações nos impostos de residentes
- * Aconselhamento jurídico gratuito: Herança
- * Salário mínimo da província de Hiroshima (sem alteração)

Alterações nos impostos de residentes

個人市・県民税の主な改正 (P2)

O sistema de impostos residencial e municipal mudará a partir do próximo ano fiscal (abril de 2021).

Várias alterações serão feitas na forma como o lucro tributável é calculado e como as reduções de impostos são feitas.

Será ampliado as condições, e número de pessoas que poderão pedir isenção de impostos parcial ou total.

Detalhes completos podem ser encontrados no site da cidade de Hiroshima.

Divisão Fiscal de Residentes Municipais da Prefeitura

(Shimin Zei Kai)

504-2263 504-2129

Aconselhamento jurídico gratuito: Herança

司法書士による「遺言・相続に関する無料相談会」(P7)

Um escrivão judicial fornecerá consultoria sobre testamentos e herança.

15 de Nov., 20 de Dez. (Dom)

10:00 – 16:00

Por Telefone: 511-7196 (Linha de Apoio)

Pessoalmente: Centro de Consultas, Associação de escrivães judiciais de Hiroshima

Endereço: Naka-ku Kami-Hatchobori 6-69

Ligar para a associação com antecedência (atendimento por ordem de chegada).

Associação de escrivães judiciais de Hiroshima (Shihō Shoshi Kai)

221-5345 223-4382

Salário mínimo da província de Hiroshima (sem alteração)

広島県最低賃金について (P5, 市民と市政 10 月 1 日号)

O salário mínimo por hora de cada prefeitura é atualizado anualmente em 1º de outubro.

Este ano, a prefeitura de Hiroshima permanece inalterada em 871 ienes.

O salário mínimo se aplica a todos os trabalhadores que trabalham na província de Hiroshima, independentemente de idade, sexo, forma de emprego, etc.

 **Ministério do Trabalho de Hiroshima,
Departamento de Normas
Trabalhistas, Escritório de Salário**
(Hiroshima Rōdō Kyoku Rōdō Kijun Bu
Chingin Shitsu)

 221-9244  221-9252